

## Tarkastamaton ote kaksikielisyystoimikunnan kokouksen 20.1.2022 pöytäkirjasta

### § 2

### **Tasa-arvo- ja yhdenvertaisuuussuunnitelman valmistelu**

Asian käsittely

#### **Kaksikielisyystoimikunnan kannanotto**

Kaksikielisyystoimikunta katsoo, että pelkkä viittaus kielisuunnitelmiin ei riitä ruotsinkielisen väestön yhdenvertaisuutta käsiteltäessä.

Kaksikielisyystoimikunta suosittelee, että suunnitelmaan lisättäisiin erillinen kappale, joka käsittelee kansalliskieliryhmien syrjimättömyyttä käytännön esimerkein. Toimikunta ehdottaa, että tässä yhteydessä mainittaisiin todellisia ongelmia ja niitä helpottavia toimenpiteitä. Tässä kappaleessa selvitettäisiin myös, miten kielelliset oikeudet turvataan ja miten niiden noudattamista valvotaan kaupungissa, jotta yhdenvertaisuus ei olisi vain muodollista.

\*\*\*\*\*

Pöytäkirjanpitäjä

Jenny Schroderus

Tarkastajat

Hanna Lähteenmäki

Emilia Leinonen

---

### § 2

### **Beredning av planen för jämställdhet och likabehandling**

#### **Behandling**

#### **Tvåspråkighetskommitténs ställningstagande**

Tvåspråkighetskommittén anser att det inte är tillräckligt att enbart hänvisa till språkplanerna då det gäller likabehandling av stadens svenska-språkiga invånare. Tvåspråkighetskommittén rekommenderar ett separat kapitel för icke-diskriminering inom språkgrupperna med konkreta exempel. Kommittén föreslår att man exempelvis nämner konstaterade problem samt åtgärder för att avhjälpa dem. I detta avsnitt besvaras även frågan hur staden garanterar och följer upp att de språkliga rättigheterna de facto verkställs, alltså att likabehandlingen inte är enbart formell.

\*\*\*\*\*

Protokollsförare

Jenny Schroderus

Justerare

Hanna Lähteenmäki

Emilia Leinonen